



## Escuchando a san Miguel...

*Iglesia Εκκλησία, convocación, coetus hominum vocatorum, (grupo de personas llamadas): Esta es una de esas palabras significativas que indican perfectamente la naturaleza de su significado: Συνογωγή, sinagoga, congregación: se trata de una muchedumbre reunida. Parecería un poco por fuerza, como se reúne un rebaño. Pero los cristianos, la Iglesia, es una sociedad formada por voluntarios, más que por individuos reunidos a la fuerza. Jesucristo levantó el estandarte y los cristianos se reunieron espontáneamente a su alrededor. Iglesia: esta es una palabra sobre la cual los cristianos tendrían que reflexionar y alrededor de la cual los predicadores del Evangelio tendrían que articular discursos, llamar la atención, convocar, no obligar.*

*Esta palabra es adecuada sobre todo para las Congregaciones religiosas. Como todo cristiano, también los religiosos son llamados. Sin embargo su vocación es más libre y su adhesión más generosa. La opción de este estilo de vida es totalmente libre, porque no son arrastrado por fuerza o por temor. Lo se los atrae no siquiera con los placeres más grandes que se pueden encontrar allí, por el contrario se les presenta anticipadamente los sufrimientos que tendrán que soportar.*

*(Desde el Cuaderno Cachica, n. 7)*



Societas S<sup>mi</sup> Cordis Jesu  
BETHARRAM

102  
2015

Casa general  
via Angelo Brunetti, 27  
00186 Roma (Italia)

Teléfono +39 06 320 70 96  
Fax +39 06 36 00 03 09  
E-mail nef@betharram.it

[www.betharram.net](http://www.betharram.net)

# NEF

NOUVELLES EN FAMILLE  
NOTICIAS EN FAMILIA  
NOTIZIE IN FAMIGLIA  
FAMILY NEWS

año 113  
10a serie, n.102  
14 de Marzo  
de 2015

Boletín informativo de la Congregación  
del Sagrado Corazón de Jesús de Betharram

### LA PALABRA DEL SUPERIOR GENERAL

## Los ministerios de nuestra misión (4)

### In este número

- Página 4 • Viernes de cuaresma
- Página 5 • En lugar de las palabras
- Página 6 • † Padre Joseph Canton scj
- Página 8 • Un acercamiento a los  
Sufrimientos Sociales
- Página 10 • Vuelta al mundo betharramita
- Página 11 • Informe del Consejo General
- Página 12 • Para ser simplemente un  
buen pastor
- Página 14 • Una experiencia lado a lado
- Página 16 • Comienzo de la vida  
religiosa, en Bangalore
- Página 18 • Il Quaderno Fondeville (3)
- Página 20 • Escuchando a san  
Miguel...

En algunas realidades, nuestros jóvenes no entienden que no tengamos grandes instituciones que nos caractericen, como si fueran las instituciones la garantía de la identidad de nuestra espiritualidad y de nuestra misión. Por ejemplo en la India donde casi todas las congregaciones tienen grandes colegios, hospitales, etc.

Curiosamente, en mi último viaje a la India, en encontré con religiosas de una Congregación italiana, con inspiración carismática en el misterio de la Encarnación, como nosotros, a quien todos los expertos les aconsejaban que tenían que definir la originalidad de su misión. Me contaron las hermanas que se pasaron el último Capítulo general buscando esa originalidad y no la encontraron porque su misión puede ser realizada en cualquier ministerio. Y me alegré mucho.

La misma duda se planteó entre nosotros en la Comisión interprovincial de Bel Sito en 1968, encargada de preparar el Capítulo de renovación que pedía el Concilio Vaticano II y que se realizó en 1969. Esta comisión le planteó al



El P. Gaspar Fernández Pérez con algunas religiosas en la fiesta de la "Patria Gaucha", en Tacuarembó (Uruguay), nueva inserción misionera betharramita, en respuesta al llamado de un obispo

esas obras. Cada vez que exponía "las cosas substanciales de la sociedad" afirmaba con precisión que no había en principio ningún límite para las obras. La Congregación, explicaba no tenía otro fin sino el de formar hombres, capaces y prontos a partir, a la primera señal del obispo o del superior, para cumplir cualquier ministerio que les fuera confiado: un cuerpo volante escogido: idonei, expediti, expositi. (NEF 187 -188, agosto y septiembre 1968).

No tener obras propias quiere decir que la Congregación tiene razón de ser aunque no tenga ninguna de las obras actuales. También quiere

decir que cualquier obra puede ser propia. E incluso, que las obras actuales también son propias si nos permiten vivir las exigencias y el estilo comunitario de nuestra vocación de Religiosos del Sagrado Corazón de Jesús. Hay que practicar el discernimiento personal y comunitario (RdV. 19).

Los ministerios más importantes en vida de San Miguel Garicoits fueron las misiones populares y la educación escolar. Pero el Fundador, a pedido del Obispo, encargó en 1851 al P. Vignau del servicio pastoral de la iglesia S. Luis Gonzaga de Pau, con la comunidad que irá asumiendo el servicio de capellanías, entre ellas la del Carmelo de Pau. También en 1851, pide a una comunidad, el P. Larrouy como Superior, encargarse del Santuario y de la parroquia de Sarrance. En 1862 una comunidad se hace cargo de la capellanía de las Siervas de María de Anglet. Lo mismo sucederá en América: misiones, colegio S. José (1858), iglesia San Juan Bautista con la capellanía de las Clarisas en Buenos Aires (1861),

de noviciado que su buena voluntad de glorificar a Dios, salvar sus almas y santificar la población. Los miembros eligieron unánimemente al P. Garicoits como su Superior, le prometieron obediencia, pobreza, renovaron su voto de castidad y vaciaron en sus manos sus pequeñas bolsas. [...] Las Constituciones que siguieron no eran nuevas; llevaban la marca de la fuente de donde habían sido sacadas. El espíritu de las antiguas congregaciones y órdenes religiosas formaba su contenido; los reglamentos estaban calcados sobre las costumbres de los misioneros. No había obligación ni de coro ni de ministerios parroquiales, pero tenían que esforzarse para profundizar la sublimidad de su vocación y pedir a Dios un gran celo para la propia santificación y la santificación del prójimo. De esos principios se deducía la necesidad de esforzarse en practicar la humildad, la caridad, la pobreza, la obediencia, cuidar la castidad, la mansedumbre, por medio de la modestia y la prudencia más severas. La práctica de la confesión semanal era recomendada. Había que levantarse a las 4hs.: meditación en común; cada uno tenía su hora para celebrar la Santa Misa; se desayunaba a las 8hs., almuerzo a Mediodía, cena a las 7,30 hs. y había que acostarse a las 9 hs. La recreación era desde las 12,45 hs. hasta las 14 hs; se rezaba el rosario en común; después de la cena, la recreación duraba

hasta las 8,30 hs. El jueves, después de mediodía, paseo en común. Las comidas eran santificadas por una buena lectura. La lectura espiritual, la visita al Santísimo Sacramento eran también un punto de regla para cada día. Cuando los misioneros estaban reunidos, durante el verano, asistían a una clase de teología o a la repetición de las ceremonias de la misa.



> Hasta 1838, los PP. Guimon, Chirou, Perguilhem y Larrouy, formaron dos grupos de misioneros que se distribuían las misiones que tenía que predicar [...]. Más de 50 parroquias fueron evangelizadas en el Béarn, sin contar varios retiros que predicaron para las Primeras Comuniones. La diócesis de Tarbes también fue beneficiada por sus trabajos: Argelès, Cauterets, Bordères y el seminario menor de Saint Pé no dejaban de llamar, cada año, al P. Perguilhem o al P. Guimon y muchas veces, a los dos juntos para que ellos mismos, o algún Religioso, predicaran el retiro a los alumnos. [...]

En [1838] Mons. d'Arbou presentó su dimisión para entregar su diócesis de Bayona, demasiado exigente para sus enfermedades a Mons. François Lacroix, que había elegido como sucesor.

Simon Fonderville scj  
(1805-1872)

(continuará)

### *De la muerte del P. Procope Lassalle De la primera comunidad reunida en torno a Miguel Garicoits*

En 1820, Mons. d'Astros sucede a Mons. Loyson y funda el nuevo seminario menor de Saint-Pé. Hacia 1823, el P. Lasalle confía a Mons. d'Astros su proyecto de hacer que las chicas de la región reciban una educación religiosa a semejanza de la que los jóvenes recibían en St Pé y, para eso hacer venir a religiosas a Igon y a St Pé. En 1824, escribe a la casa madre de las Hijas de la Cruz en La Puye ofreciendo un local modesto en el pueblo de Igon. Seis meses después, la Buena Hermana llega a Bayona con personas destinadas a Igon.

En el seminario menor de St-Pé, la filosofía es confiada al P. Miguel Garicoits, recién ordenado. Betharram vive al ritmo del año escolar del Seminario Mayor. En 1831, Mons. d'Astros, transferido al Arzobispado de Toulouse, dejó el lugar a Mons. d'Arbou que toma posesión del Obispado de Bayona; Hace su primera visita a Betharram en 1831, en torno al mes de mayo y celebra una ordenación...

Dos meses después, el 3 de julio de 1831, Mons. Lasalle entregaba su hermosa alma a Dios; fue enterrado con solemnes ceremonias fúnebres en el Calvario, en la capilla de la Resurrección. [...] Betharram presentaba, ese día, un lindo espectáculo. Nuestra Señora, que había inspirado al difunto todas las obras de caridad que había fundado y la renovación de la devoción a su Santa Capilla, veía a sus pies un pueblo numeroso, agradecido por los beneficios recibidos del cielo por medio de ese buen sacerdote, rezando por su alma y acompañando sus restos mortales hasta la capilla de la Resurrección. [...]

En 1833, [...] los PP. Garicoits y Guimon se quedaron solos con uno pequeño grupo de seminaristas, grupo que fue llamado definitivamente a Bayona a fines de 1833 [...] El P. Garicoits se quedó solo con el P. Guimon; se ocuparon del servicio de Betharram y de la dirección del convento de Igon, a la espera de que el Buen Dios les enviara ayudantes. La divina Providencia no se hizo esperar. En el correr del año, el P. Chirou de Pontacq, ex alumno de Betharram, se presentó para aumentar el número de los misioneros bearneses trasladados a Betharram. [...] El P. Larrouy de Guiche,

antes vicario de Pontacq y párroco de Osse, dejó la parroquia y fue admitido en la misma época. [...] El año de 1835 vio llegar a Betharram al P. Perguilhem, antiguo colaborador del P. Guimon en las misiones [...]. Al ver renacer la calma en Francia y formarse en Betharram el núcleo de los misioneros del Bearn, entregó su parroquia y retomó su primera vocación, interrumpida durante 5 años.

En el mes de julio del mismo año, El P. Fondeville que, en 1830 había sido destinado a atender la parroquia de Labatmale y en 1832 la parroquia de Asson, pidió y obtuvo la gracia de ser admitido nuevamente en el cuerpo de los misioneros del Bearn; no aportaba el don de una salud fuerte, pero esperaba del Buen Dios, por la mediación de María, el don precioso de la buena voluntad, para realizar el deseo de su madre que lo había consagrado a María desde su infancia.

En el mes de octubre de ese año de 1835, el personal de Betharram, integrado por los PP. Garicoits, Guimon, Perguilhem, Chirou y Larrouy y Fondeville quiso darse una regla para su santificación y mayor edificación. Fue adoptado el reglamento de la casa de los misioneros de Hasparren, sin otro preámbulo

iglesia de la Inmaculada Concepción en Montevideo (1861), colegio más tarde (1867).

Con el P. Etchecopar y el P. Bourdenne sigue la misma política sobre todo en Francia. En América se desarrolla mucho la educación con la ambigüedad propia de las cosas humanas, haciendo mucho bien en la misión y generando "la grandeur" como estilo de vida, no siempre fundamentado en el Evangelio. El P. Chirou en 1875 y una comunidad en 1879 asegura el servicio de la capellanía del Carmelo de Belén.

A parte de Sarrance, San Miguel Garicoits no es muy partidario del ministerio parroquial como podemos leer en Corresp. T.II, c. 244, pag. 84-85, del 17/2/1860. También el P. Magendie, que dio un gran impulso a la educación en Buenos Aires, dirá: *No me he hecho religioso para ser párroco*. Sin embargo, en 1912 fue el primer párroco de Pereyra, en Barracas.

En 1909 se nos confía la parroquia de Droitwich. Desde esa fecha hasta 1964 en que se asume la parroquia de La Plata, la Congregación atiende 14 parroquias. A partir del Concilio las parroquias prevalecen sobre el resto de los ministerios en la Congregación. Se pensaba que era el ministerio pastoral más genuino. Hoy tenemos una mirada más crítica. Ha habido comunidades que han sido capaces de cultivar la identidad comunitaria y carismática en el servicio parroquial. En otros casos, el ministerio parroquial ha colaborado a descuidar la vida comunitaria y la identidad betharramita y a cultivar un estilo individual de la pastoral que no es propio de nuestro estilo de vida de consagrados.

Hemos tenido comunidades dedicadas a la formación sacerdotal en seminarios diocesanos: Beit Jala 1932, San Juan de Cuyo

(1936) y Rosario (1939). En este momento hay comunidades de Betharram dedicadas a obras sanitarias, cosa que es nueva en la Congregación: la residencia de ancianos de la "maison neuve" de Betharram, la Casa Familia de Monteporzio para acompañar enfermos de SIDA, el dispensario de Niem y el centro San Miguel Garicoits en Bouar, también para enfermos de Sida en Africa Central. No podemos olvidar la primera evangelización en América (1856), en China (1922), Tailandia (1952), Costa de Marfil (1959) y Africa Central (1986).

Lo importante es que en los diversos ministerios se lleve a cabo la misión. Esta consiste en que Jesús, el Verbo encarnado, sea conocido, amado, aceptado, seguido y anunciado por las personas que viven en torno nuestro. Esto tiene que hacerse por la atracción que provoca el testimonio de nuestra vida donada y la razón convincente que damos de nuestra esperanza. Esto no puede faltar en el colegio, ni en la parroquia, ni en la residencia de ancianos, ni en la misión ad gentes. ¡Cuidado, que a veces falta o no es lo más importante! Aunque decimos que es eso lo que hacemos, la gente ve otra cosa: la afirmación de nuestra personalidad mediante el autoritarismo, el negocio antes que la educación y la evangelización... El Papa nos dijo a los Superiores generales el 29 de noviembre de 2013, aunque no lo reprodujeron los medios: *"¡No quiero que tengáis los colegios para ganar dinero!"*.

Gaspar Fernández Pérez, scj  
Superior General

## Viernes de Cuaresma



«Ni bien fue bautizado, Jesús salió del agua y se abrieron los cielos y él vio al Espíritu de Dios bajar como una paloma y posarse sobre él. Y una voz decía del cielo: 'Este es mi hijo amado; en él pongo mi complacencia'.» (Mt 3, 16-17).

Viernes de Cuaresma en el desierto de Judá: tiempo propicio para el recogimiento y la oración de los novicios y su maestro, Jacky Moura, scj.

Gracias a Koffi Seege, Arnaud, Djeban Landry, Christian Kouadio  
(Novicios de la Región San Miguel Garicoits).

desde la mañana a la noche, con amor y entusiasmo. Después a practicar las virtudes del Sagrado Corazón de Jesús, particularmente la humildad de nuestra vida cotidiana y practicar la Lectio Divina todos los días, dar importancia al examen de conciencia dos veces por día, a mediodía y a la noche, antes del descanso.

**¿Cuáles son los objetivos prioritarios?** - En el primer año de noviciado – el llamado año canónico – es importante garantizar el acompañamiento personal de cada novicio, para que madure en las distintas dimensiones de la vida religiosa (consagración, vida comunitaria y misión), como los dos discípulos que iban a Emaús, con Jesús a su lado, que los prepara para la misión que los espera. Trato de ayudarlos por medio de los cursos de inter-noviciado, por medio de una experiencia personal de la espiritualidad vivida en comunidad y fuera, gracias a una experiencia pastoral (ministerio con los niños de la Xavier Home y con laicos) para favorecer una formación integral como betharramitas en la Iglesia.

**¿Te sientes enriquecido por este servicio?** - Como religioso estoy seguramente ocupado en compartir con mis hermanos la alegría de estar con Jesús porque esto los anima a vivir ellos mismos el seguimiento de Cristo. Con humildad, me esfuerzo para renovar todos los días mi vida en Cristo para responder a su llamado diciendo: Aquí estoy, Señor, vengo para hacer tu voluntad en mi actividad cotidiana. La actividad de acompañamiento de estos jóvenes hermanos me ayuda a analizar mi propia vida para que yo también me pueda convertir como persona, como religioso y como sacerdote para vivir mi vida como Betharramita, según el proyecto de Dios sobre mí. Sobre todo como formador me doy cuenta de la necesidad que la gracia crezca en mi vocación y tenga fija la mirada en Jesús, nuestro modelo perfecto: "Crees lo que lees, enseña lo que crees y practica lo que enseñas"; estas palabras resuenan siempre en mí y me recuerdan mi identidad de religioso y de sacerdote.

Chan Kunu scj  
Maestro de novicios

Días laborables	Hora	Jueves	Domingo
Levantarse	5.30hs		
Oración de la mañana	6.00hs	Levantarse	Levantarse
Misa	6.30hs	Misa	Oración de la mañana
	7.00hs		Misa
Lectio divina	7.30hs	Lectio Divina	
Desayuno	8.00hs	Desayuno	Desayuno
Lectura de la Biblia	9.00hs	Lectura de la Biblia	Estudio personal
Lección	10.00hs	Lección	Tiempo personal
Lección	11.00hs	Servicio comunitario	Lección de moral a los niños
Examen de conciencia	12.30hs	Examen de conciencia	Examen de conciencia
Almuerzo	13.00hs	Almuerzo	Almuerzo
Recreo	14.00hs	Recreo	Recreo
Pruebas de canto	14.30hs	Pruebas de canto	Tiempo personal
Corona Divina Misericordia	15.00hs	Corona Divina Misericordia	Tiempo personal
Tè	15.30hs	Tè	Tè
Trabajos en el jardín	15.45hs	Trabajos en el jardín	Tiempo personal
Deporte	16.30hs	Deporte	Deporte/ Salida
Baño	17.30hs	Baño (Viernes: Adoración)	
Estudio personal	18.00hs	Estudio personal/Estudios asistidos	Baño/Estudios asistidos
Oración de la tarde	19.30hs	Oración de la tarde/Rosario	Oración de la tarde/Rosario
Cena	20.15hs	Cena	Cena
Examen de conciencia	21.30hs	Examen de conciencia	Examen de conciencia
Tiempo de silencio	22.00hs	Tiempo de silencio	Tiempo de silencio
Buenas noches	22.30hs	Buenas noches	Buenas noches



### Comienzo de la vida religiosa, en Bangalore

DESDE AGOSTO DEL AÑO PASADO, CINCO JÓVENES SE DECIDIERON A SEGUIR A CRISTO, EN EL CAMINO DE LOS CONSEJOS EVANGÉLICOS AL ESTILO BETHARRAMITA. LO QUE HABÍAN VISTO Y QUE LES ATRAÍA DE LA VIDA CONSAGRADA HASTA AHORA, PUEDEN VIVIRLO HOY EN EL DÍA A DÍA, ACOMPAÑADOS POR EL P. CHAN SCI. ES TIEMPO DE INICIACIÓN Y DE PROBABACIÓN QUE TIENEN LA GRACIA DE VIVIR EN LA COMUNIDAD VIVA Y FLORECIENTE DE BANGALORE.

“La experiencia de vida y el testimonio de los misioneros que entregaron completamente su vida a la evangelización, la sencillez del estilo de vida de los miembros y el carisma: ‘Ecce venio, Aquí estoy, Señor, vengo para hacer tu voluntad’ de la Congregación del Sagrado Corazón de Jesús de Betharram, nos atraen al noviciado de esta familia.



De la iz. a la der. : James Thanit y Peter Ravee (Tailandia), Rajendra Kumar (Andrapradesh, India), Joshua Antony (Tamilnadu, India) y Akhil Joseph (Kerala, India)

Nos hacemos disponibles y listos para cualquier misión y en cualquier lugar donde el Señor nos llame, para responder a las necesidades de la Iglesia.

Durante este primer año, queremos profundizar nuestra relación personal con Cristo, el conocimiento del carisma y de la vida religiosa para ser testigos del reino de Dios. Quisiéramos profundizar nuestra identidad de discípulos de Cristo y crecer como personas y religiosos maduros, dentro del estilo de la Congregación del Sagrado Corazón de Jesús de Betharram”.

Esto es lo que nos escriben los 5 novicios que vienen de los Vicariatos de la India y de Tailandia. En este momento, los tres hermanos india-

nos están ocupados en ayudar en los estudios en el centro de acogida “Xavier Care Home” y en la animación litúrgica de los domingos, dando prueba de mucha disponibilidad y sentido de pertenencia. Todos se ocupan de servicios comunitarios, como, por ejemplo, de asear los cuartos de huéspedes, del jardín interior, de la liturgia dominical y del coro. Además participan de los programas de inter-noviciado con novicios de otras congregaciones.

**P. Chan, qué les propones para prepararlos a la nueva forma de vida, es decir, a la vida religiosa?** - Antes que nada les propongo una formación que los lleve a ‘ser personas humanas y después religiosos’, según el estilo Betharramita, es decir vivir concretamente el Ecce venio de todos los días,

### En lugar de las palabras



En su reciente viaje apostólico a Sri Lanka y a las Filipinas, el Papa Francisco se dirigió a los jóvenes con audacia, es decir dejando que ellos lo interpelaran, saliéndose del discurso que había preparado improvisando un verdadero acompañamiento personal.

“Ella [la chica Glyzelle] hoy ha hecho la única pregunta que no tiene respuesta. Y no le alcanzaron las palabras. Necesité decirle con lágrimas. Así que, cuando venga el próximo Papa a Manila, que haya más mujeres.

Yo te agradezco, Jun, que hayas expresado tan valientemente tu experiencia. Como dije recién, el núcleo de tu pregunta casi no tiene respuesta. Solamente cuando somos capaces de llorar sobre las cosas que vos viviste, podemos entender algo y responder algo. La gran pregunta para todos: ¿Por qué sufren los niños? ¿por qué sufren los niños? Recién cuando el corazón alcanza a hacerse la pregunta y a llorar, podemos entender algo. Existe una compasión mundana que no nos sirve para nada. Vos hablaste algo de eso. Una compasión que, a lo más, nos lleva a meter la mano en el bolsillo y a dar una moneda. Si Cristo hubiera tenido esa compasión, hubiera pasado, curado a tres o cuatro y se hubiera vuelto al Padre. Solamente cuando Cristo lloró y fue capaz de llorar, entendió nuestros dramas.

Queridos chicos y chicas, al mundo de hoy le falta llorar. Lloran los marginados, lloran aquellos que son dejados de lado, lloran los despreciados, pero aquellos que llevamos una vida más o menos sin necesidades no sabemos llorar. Solamente ciertas realidades de la vida se ven con los ojos limpios por las lágrimas. Los invito a que cada uno se pregunte: ¿Yo aprendí a llorar? ¿Yo aprendí a llorar cuando veo un niño con hambre, un niño drogado en la calle, un niño que no tiene casa, un niño abandonado, un

niño abusado, un niño usado por una sociedad como esclavo? ¿O mi llanto es el llanto caprichoso de aquel que llora porque le gustaría tener algo más? Y esto es lo primero que yo quisiera decirles: Aprendamos a llorar, como ella [Glyzelle] nos enseñó hoy. No olvidemos este testimonio. La gran pregunta: ¿Por qué sufren los niños?, la hizo llorando; y la gran respuesta que podemos hacer todos nosotros es aprender a llorar. Jesús, en el Evangelio, lloró. Lloró por el amigo muerto. Lloró en su corazón por esa familia que había perdido a su hija. Lloró en su corazón cuando vio a esa pobre madre viuda que llevaba a enterrar a su hijo. Se conmovió y lloró en su corazón cuando vio a la multitud como ovejas sin pastor. Si vos no aprendés a llorar, no sos un buen cristiano. Y éste es un desafío. Jun Chura y su compañera, que habló hoy, nos han planteado este desafío. Y, cuando nos hagan la pregunta: ¿Por qué sufren los niños? ¿Por qué sucede esto o esto otro o esto otro de trágico en la vida?, que nuestra respuesta sea o el silencio o la palabra que nace de las lágrimas. Sean valientes. No tengan miedo a llorar.”



### Padre Joseph Canton SCJ

Saint-Dos (Francia), 12 de Marzo de 1910 - Bétharram, 19 de Febrero de 2015

Belén, a 6 de febrero de 1933



«Estoy preparando mi próxima ordenación sacerdotal: en cinco meses, seré sacerdote; tengo un poco de miedo al verme tan joven y aún tan poco ponderado, y, sin embargo, lo deseo mucho.

Quisiera ser un sacerdote totalmente betharramita, pequeño, contento,

constante y entregado; pequeño y entregado, es el ideal que quisiera realizar; creo que todo se encierra en esas dos cosas»



Carta del Hno. Joseph Canton al M.R.P. Hippolyte Paillas, Superior General

¿Hay una edad límite para ser buscadores de Dios?

¿Hay una edad límite para llevar la boina?

¿Hay una edad límite para amar y servir?

La larga vida de nuestro P. Canton es, tal vez, una respuesta. Nos conmueve, tanto como su partida hacia el Padre. ¿Quién no se benefició con su vida entregada a Cristo, a la Congregación sin olvidar su apego a su familia humana?

La oración del salmista puede reflejar claramente la vida simple, entregada, fiel de Joseph. Sí, "gracia y felicidad me acompañan todos los días de mi vida" (sal. 22). ¿Cómo permanecer en una opción de vida sin arraigar la propia vida en la misma vida de Cristo? Joseph sabía tomarse el tiempo de meditar la Palabra, de gustar la fuerza de la Eucaristía. En estos últimos años, siempre me impresionó su manera

de celebrar y de rezar; una vida interior habitaba en su corazón. "Gracia y felicidad me acompañan todos los días de mi vida". Para Betharram, la larga vida de Joseph es una biblioteca que desaparece. Pero lo que permanece como germen de vida y promesa de frutos es su vida entregada haciéndose siervo vigilante. Arraigado en la vida de Cristo, Joseph trató de imitar a Cristo Servidor respondiendo, cada día, a ese llamado de Cristo a sus discípulos: "estén ceñidos, con sus lámparas encendidas. Feliz el siervo a quien su señor, al llegar, encontrará vigilante". Seguir a Cristo, amar a Cristo, no es un camino imposible, porque el Señor da su gracia en el momento indicado a aquel que sabe recibirla con corazón abierto y libre. Joseph se arriesgó, día tras día, con esa disponibilidad y obediencia a la voluntad de Dios



Antonio, llamado familiarmente "Tonino", es el presidente de la Asociación el Mosaico

más motivada y consciente de una realidad compleja como ésta del SIDA.

Fueron organizados Cursos de Formación para que los voluntarios estuvieran en condición de acercarse a personas con SIDA de la manera más oportuna.

La realidad de la Casa Familia fue, especialmente en los primeros años, muy dura; las terapias de esos años todavía no eran muy eficaces y, como consecuencia una u otra patología relacionadas con el SIDA se llevaba a nuestros chicos en poco tiempo. Para muchos voluntarios fue difícil lidiar por mucho

tiempo con la realidad de la muerte y de la ruptura de relaciones de amistad nacientes; muchos se alejaron. Pero algunos consideramos necesario mantener nuestro compromiso con la Asociación.

A lo largo de tantos años de colaboración también aprendimos a comprender el sentido y las razones de lo que se dice en el Estatuto de la Asociación, que asume la espiritualidad de San Miguel en la actividad de todos los días y que yo creo que puede ser fácilmente resumida en el testimonio que la comunidad de los Padres de Villa del Pino dio y continua dando con su compromiso a favor de las personas con SIDA. Este compromiso se traduce todos los días en gestos concretos de acogida de los últimos, sin distinción de religión o de condición social, sin juzgar o censurar comportamientos y opciones personales, sino optando por estar al lado de las personas, acompañándolas y atendiendo sus necesidades. Fue y es por todos nosotros un ejemplo luminoso porque pone en práctica exactamente al mandamiento evangélico de cercanía con los pobres y excluidos, lejos de los reflectores y de toda forma de auto-gratificación.

Antonio Vicari

La experiencia de Casa Familia, que de todos modos, está sometida al control de las Entidades competentes, tuvo dificultades provocadas por su crecimiento; las condiciones y las exigencias para ser reconocida por la Región Lacio provocaron no pocas dificultades burocráticas, administrativas y económicas que pusieron en crisis la estructura, en su funcionamiento y sustentabilidad económica. La Asociación El Mosaico asumió, junto con los Padres de la Comunidad y en estrecha relación con los Superiores, la búsqueda de soluciones adecuadas para dar continuidad a la obra y para asegurar su sustentabilidad. De esta manera se llegó a confiar a una Cooperativa la gestión de la Casa, que se está formalizando en estos días. El Mosaico, que dejó la gestión de la Casa, va a continuar con su actividad de voluntariado, prestando su ayuda para con los huéspedes para contribuir a mantener el espíritu y la atmósfera de familia que fueron el objetivo primero de su presencia en la Casa Familia

## LOS LAICOS Y EL CARISMA DE BETHARRAM

### Una experiencia lado a lado

**LA COLABORACIÓN ENTRE LOS RELIGIOSOS DE BETHARRAM Y LOS LAICOS DE LA ASOCIACIÓN EL MOSAICO ES SÓLIDA. NO PODRÍAMOS MÁS HABLAR DE LA OBRA DE LA CASA FAMILIA DE MONTEPORZIO (ITALIA) SIN NOMBRARLOS A AMBOS. POR MEDIO DE LA ASOCIACIÓN, LOS LAICOS PUDIERON HACER UN ITINERARIO INDIVIDUAL BREVE O MÁS LARGO CON LOS RELIGIOSOS. ESTUVIERON A SU LADO EN EL TESTIMONIO DE VIDA BETHARRAMITA AL SERVICIO DE LOS MARGINADOS.**

Ya pasaron más de treinta años desde que encontré a los sacerdotes de "Villa del Pino"; con ellos compartí reflexiones, discusiones, participaciones en actividades e iniciativas de la parroquia y amistad y, cuando se cerró el Estudiantado se sintió mucho la falta de su presencia entre la gente.

Después, un día, en un encuentro en la Municipalidad de Monte Porzio, se anunció la apertura de una Casa Familia en Villa del Pino, destinada a recibir personas en HIV/SIDA; fue entonces que me enteré del nacimiento de la Asociación El Mosaico, por iniciativa del P. Ma-

rio Longoni y apoyada por un buen número de jóvenes que se interesaron por su proyecto de Casa Familia. Fue así como volví a Villa del Pino para saber más sobre el SIDA, pero también para entender el sentido de una nueva forma de voluntariado en nuestro país.

Eso fue en el marzo de hace veintitrés años; desde entonces comencé a participar con cierta regularidad de la vida de la Casa Familia y de las iniciativas de la Asociación como jornadas de estudio y profundización, promovidas para entrar en el corazón del problema y permitir una aproximación cada vez



"Villa del Pino", un lindo ejemplo de familia recuperada y ampliada

diciendo, en el secreto de su corazón las palabras de San Miguel: "Aquí estoy, sin demora, sin reserva sin vuelta atrás, por amor más que por cualquier otro motivo". "Sí, gracia y felicidad me acompañan todos los días de mi vida".

Joseph sabía irradiar la alegría de vivir, la alegría de la convivialidad; no una alegría efímera sino ese gozo que da confianza, que tranquiliza, que revela algo de la felicidad de Dios. Uno no se aburría con el P. Joseph. Tal vez quisiera ser discípulo de San Miguel Garicoits que invita continuamente a "procurar para los demás la felicidad de Dios".

¿No es esa felicidad, en medio de nuestras penas, la que tenemos para presentar al Señor esta tarde? La felicidad de la acción de gracias por todo lo que cada uno recibió de nuestro hermano Joseph. La felicidad de saber que Dios recibe toda la vida de Joseph. La felicidad de la Esperanza: la vida plena de Joseph se completa, hoy, en la felicidad de Dios. El gozo de la eucaristía porque todo viene de Dios, todo es para Dios y todo es de Dios.

Gracias, P. Joseph, por tu testimonio. Contigo queremos repetir las palabras del salmista: "Gracia y felicidad me acompañan, todos los días de mi vida". Contigo queremos subrayar: no hay edad límite para



estar preparado delante del Señor y para el Señor. Amén".

Jean Dominique Delgue scj  
Vicario Regional

#### In memoriam



El 19 de febrero, falleció el Sr. Maria Irudayam, padre del P. John Britto scj. Padecía de cáncer desde hace algún tiempo. Oramos por la familia del P. John Britto y por el descanso eterno de su querido padre.

## VIDA DE LA CONGREGACIÓN

### Un acercamiento a los Sufrientes Sociales

LA CATEQUESIS DE CIUDAD DEL ESTE TIENE QUE LIDIAR CON UNA PRESENCIA NUMEROSA DE JÓVENES CONSUMIDORES DE DROGAS Y DE ALCOOL. PARA ALGUNOS LA RESPUESTA TENÍA QUE SER - Y A VECES SIGUE SIENDO - SIN APELACIONES: EXPULSIÓN.

CON EL PROYECTO DE PAPERTR (ACRÓNIMO DE PASTORAL DE PREVENCIÓN Y TRATAMIENTO) SE ELIGIÓ OTRO CAMINO. DESDE 2010-2011, SE INTENTA RESPONDER A ESTE PROBLEMA SOCIAL FAVORECIENDO LA ACOGIDA Y LA PREVENCIÓN CON LA AYUDA DE TRES ELEMENTOS: EL ARTE, LA CULTURA Y LA ESPIRITUALIDAD. EL P. FULGENCIO FERREIRA SCI, QUE ESTÁ AL ORIGEN DEL PROYECTO ESPECIALMENTE DESPUÉS DE HABER PRESENTADO SU TESIS DE DOCTORADO SOBRE EL TEMA, NOS CUENTA MÁS.

El Salvador antes de ascender al cielo, encomendó a sus discípulos de todos los tiempos la misión de anunciar el Evangelio a toda la Creación. Jesús resalta tres aspectos interesantes: "vaya y enseñen, vayan y bauticen, vayan y sanen". Este tercer aspecto aún nos falta descubrir y llevar adelante el papel curativo del Evangelio y de la pastoral sigue siendo una debilidad para no decir una deuda de nuestra Congregación. Nuestro santo fundador dice que debemos asumir las tareas que los demás no quieren o no pueden asumir.

El Sufrimiento Social asociado al consumo abusivo de alcohol y otras drogas es una problemática compleja. Por lo tanto necesitamos respuestas complejas, integrales y humanizadoras. En esto la Iglesia y la Congregación tiene algo que decir y algo que hacer: esta problemática necesita una respuesta oportuna, especializada y con una dimensión espiritual.

El Sufrimiento Social, es una llamada para nosotros, llamada que en ocasiones no encuentra un eco favorable en el corazón. PAPERTR, Pastoral de Prevención Espiritual y Tratamiento, surge como una respuesta para enriquecer la Pastoral de la Igle-



*"Lo que nosotros hacemos en PAPERTR es capacitar al ser humano para que tenga una conducta preventiva, sin esta, no existe el no consumo. Lo que queremos implementar y abordar dentro del tratamiento comunitario es que nuestros niños y adolescentes tengan una oportunidad de capacitarse en habilidades para la vida, practicando los valores y buenas costumbres para que cuando se le ofrezca la droga, sepan decir no".*

sia, con la dimensión preventiva, brindando un espacio para el desarrollo de habilidades para la vida. Cuenta con una Escuela de Fútbol, una Academia de Danza y dos talleres de música: Guitarra y Flauta en Ciudad del

Detalles de un mosaico (siglo XXI), en la iglesia de Droitwich



zamos signos y símbolos para dar a conocer a los demás nuestra identidad interior. Entre todos los signos, los Sacramentos son los más ricos y profundos. Nuestra fe nos dice que Jesús está presente en los Sacramentos. La celebración de los Sacramentos está en el corazón del ministerio sacerdotal. Es gracias a los Sacramentos que el Señor toca nuestra vida. En la Parroquia, la celebración de los Sacramentos constituye un momento clave de nuestra vida: la celebración cotidiana de la Eucaristía en la iglesia parroquial, así como las Misas en diversas circunstancias en la escuela, en las casas para ancianos, en casa de los enfermos. Sencillamente, nuestra comunidad se hace disponible a todos en el ministerio... como dice nuestra Regla de Vida: "para procurar a los demás la misma felicidad". Estoy completamente sintonizado con San Pablo cuando dice: "No soy yo

quien vive,, sino que es Cristo quien vive en mi" (Gal 2,20).

Para terminar, quiero recordar las palabras del Card. Bergoglio, que siempre valoriza mi ministerio y mi vocación: "Un corazón sacerdotal fuerte está en condiciones de saltar de alegría cuando contempla, por ejemplo, a los catequistas que enseñan el catecismo a niños, o cuando ve a un grupo de jóvenes que salen de noche para cuidar a los sin techo.

Un corazón sacerdotal es fuerte, si tiene la capacidad de alegrarse con la vuelta del hijo pródigo, cuando escucha con paciencia una confesión".

Un corazón sacerdotal es fuerte, si deja que su alegría sea alimentada por la palabra de Jesús que, invisible, camina con nosotros, exactamente como en el camino de Emaús".

Vincent Masilamani sci



## LA REGLA VIVIDA

### Para ser simplemente un buen pastor

**PRIMERA PARROQUIA BETHARRAMITA EN INGLATERRA, FUNDADA EN 1909, DROITWICH VIVE ACTUALMENTE UN "REVIVAL" GRACIAS A LA PRESENCIA DESDE HACE UN AÑO, DE CUATRO RELIGIOSOS Y GRACIAS A LA DISPONIBILIDAD DEL VICARIATO DE LA INDIA QUE ENVIÓ A UNO DE SUS RELIGIOSOS. DESDE BANGALORE, EL P. VINCENT MASILAMANI SCJ VINO A CUIDAR EL REBAÑO DE WORCESTERSHIRE. ¿CÓMO VE SU SERVICIO, A PARTIR DE LA REGLA DE VIDA?**

*Artículo 122. Por pedido de los obispos, los Religiosos del Sagrado Corazón de Jesús podemos aceptar encargarnos de una parroquia u ofrecer algún servicio en una parroquia. En el servicio parroquial, trabajamos para "lograr para los demás la felicidad" de la que gozamos. Vivimos en comunidad con sencillez, disponibilidad para con todos, con un cuidado especial de los más desamparados.*

Integro la familia betharramita desde hace 15 años. A lo largo de estos años, ejercí varios ministerios en diferentes culturas. El ministerio o trabajo pastoral entre los niños de la calle, víctimas de violencia y sin ayudas, como ovejas sin pastor en las calles de Bangalore, fue para mí gratificante y dio fruto. En esa época



*El P. Vincent Masilamani scj, actualmente párroco de Droitwich*

yo era novicio y ese ministerio me ayudó a reconocer la voz del Espíritu y... a conocer en profundidad el amor constante por el llamado de Dios.

Ahora, como sacerdote desde hace dos años, ejerzo mi ministerio en parroquia. En ese período estoy entendiendo que la parroquia es una familia, una célula viva de la familia de Dios. En general se puede decir que la parroquia es el ámbito en el que se puede hacer la experiencia de la propia pertenencia a la Iglesia. Toda actividad de ministerio lleva consigo la alegría de dar fruto,, pero también encierra una serie de desafíos.

Actuando in persona Christi, estamos llamados a construir una comunidad animada por una fe profunda. Allí encontramos a Jesús que vive en las Escrituras, en los Sacramentos, en la de la comunidad. En este ministerio estamos llamados a ser una comunidad de fe y de testimonio.

El corazón de la fe católica es un Dios que toca nuestra existencia por medio de signos y gestos ligados a nuestra humanidad. Utili-

Actualmente están 12 personas que se han capacitado para llevar adelante el Proyecto Papetra. Cuatro personas llevan adelante los dispositivos de Prevención, tres personas se dedican al Tratamiento Ambulatorio, dos personas están coordinando la construcción del Hogar de Cristo, futura Residencia de larga estancia, es decir una Comunidad Terapéutica para la Rehabilitación y Reinserción Social. Tres estarían trabajando en la Clínica y otros aspectos concernientes a captación de fondos y soportes técnicos. El tratamiento del Sufrimiento Social asociada al abuso de alcohol y otras drogas debe ser: Oportuno, Especializado y con soporte Espiritual.

Desde la Pastoral ofrecemos esa cercanía, el abrigo humano y espiritual, lo que la Institución y Técnica no ofrece. **Aquí la Iglesia tiene algo que decir y algo que hacer.** La Asociación San José, prestó el terreno en comodato para la edificación de la Clínica de Desintoxicación Programada (en la foto).



Este, Parroquia Sagrado Corazón de Jesús. Para el tratamiento contamos un dispositivo que se llama Tratamiento Ambulatorio, que funciona en dos locales: uno en la Parroquia y otro en un dispensario médico a cargo de la Municipalidad de Ciudad del Este.

Sabemos que desde la Pastoral no es posible acabar con el Sufrimiento Social, pero podemos hacer que disminuya su impacto negativo, que la situación de sufrimiento no se prolongue, que disminuyan las modalidades agresivas y los procesos destructivos. Desde la cercanía podemos sanar todo lo

enfermo que existe en las relaciones humanas y los tejidos sociales, para que la vida se desarrolle de una manera saludable y fecunda: "vine para que tenga vida y tenga en abundancia", dice Jesús. Con PAPERTR, Betharram tiende el ramo salvador a los sufrimientos sociales para salvarles de los vicios que impiden el crecimiento de la vida.

Fulgencio Ferreira, scj

<sup>1</sup>Título de la tesis: «Bases científicas para la prevención y el tratamiento de las adicciones y personas que están en alta vulnerabilidad sociales»





### Casa Generalicia

#### El Superior General

**Vaticano** ► El día 14 de febrero por la tarde, el Superior General fue a saludar a algunos de los nuevos cardenales, que conocen nuestra Congregación por la misión que llevamos a cabo en sus diócesis. El Superior General encuentra algunos de los nuevos cardenales: el arzobispo de Hanoi (Viet-Nam), el arzobispo de Montevideo (Uruguay), el arzobispo de Bangkok (Tailandia), el arzobispo de Yangon (Myanmar) y Mons. Luis Villalba, arzobispo emérito de Tucumán, que fue anteriormente obispo de San Martín (Argentina), donde estaba nuestra comunidad de Martín Coronado y donde todavía tenemos los Colegios del Sagrado Corazón y de S. Miguel Garicoits. También saludó el P. Gaspar al arzobispo de Valladolid (España), aunque no hay foto suya.

### Región



**Albiate** ► Del 12 al 15 de febrero en Albiate, tuvo lugar el Consejo Regional. El Consejo recibió al Vicario Episcopal para la zona de Monza, Mons. Patrizio Garascia. El encuentro duró toda la mañana y terminó con un almuerzo con la comunidad. El debate que tuvimos fue muy franco y respetuoso y tenía el único propósito de permitir a las comunidades que residen en la diócesis de Milán que pudieran prestar cada vez mejor su servicio a la Iglesia local, que valorizara cada vez más nuestro carisma.

### Región



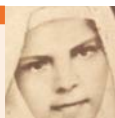
#### Paraguay

**Ritiro** ► Desde el 20 de febrero hasta el domingo 22 se desarrolló el Retiro de Inicio FVD 2015 en la Casa de Retiros de Lambaré. Acompañados por el Padre Gustavo Agín, Superior Regional de la Región P. Auguste Etchecopar, el P. Osmar Cáceres, Formador de los Postulantes, y P. Raúl Villalba, más de 80 miembros de todas las comunidades del Grupo FVD hemos podido reflexionar y profundizar sobre el llamado de Dios y los estados de vida para servirle: La Vocación. A lo largo de estos hermosos días hemos recibido la visita y testimonio de jóvenes y adultos laicos, laicos consagrados, misioneros, religiosos, matrimonios y sacerdotes quienes han compartido generosamente sus vidas y su caminar con Jesús desde el estado particular de cada uno.

#### Brasil

**Serrinha** ► El 1 de marzo, el Vicariato de Brasil ha comenzado una nueva experiencia misionera en Serrinha, en el noreste de Brasil, gracias a la disponibilidad del P. Francisco de Paula scj (llamado amistosamente P. Kito) y, por un tiempo, por el P. Davi Lara scj. De hecho el P. Davi, por cuestiones burocráticas, está a la espera de volver a España, a Mendelu, donde fue llamado para participar en la misión de la Parroquia betharramita de S. Mikel Garicoitz.

### Región



#### Inglaterra

**Una fuente de inspiración** ► El P. Wilfred Pereppadan scj (Vicario Regional) acaba de

enviar esta noticia. El 26 de febrero, tuve el privilegio de asistir a la asamblea de la cuarta clase de la escuela primaria St. Thomas More en Sheldon, Birmingham. El tema abordado durante la Asamblea se vinculó con el año dedicado a la Vida Consagrada. Los alumnos y los profesores han optado por reflexionar sobre la vida de San Miguel Garicoits contando y escribiendo el guión de su vida. Una de las preguntas planteadas durante la reunión fue: «¿Cómo la vida de San Miguel puede ser una fuente de inspiración para nosotros hoy?» Los estudiantes dieron esta respuesta: «Cuando en mi vida encuentre dificultades, voy a seguir confiando en el Señor y no me rendiré, siguiendo el ejem-

plo de San Miguel que quería ser sacerdote, pero no tenía los recursos necesarios. Lo que parecía imposible se pudo lograr gracias a su duro trabajo». Después de la Asamblea, tuve la oportunidad de compartir con los alumnos de la cuarta clase y sus profesores..

#### India

**Asamblea** ► El Vicariato celebró su VII Asamblea del Vicariato los días 26 y 27 de enero en Mangalore. La Asamblea reflexionó sobre el tema «Visión 2020» y la sesión fue dirigida por el P. Joe Tauro OCD, superior provincial carmelita emérito y rector del monasterio de San José.

## INFORME DEL CONSEJO GENERAL

### Informe del Superior General y Consejo

En la sesión del Consejo General del 18 de febrero de 2015, el Superior General, con el voto de consentimiento de su Consejo, nombró **Padre Jean-Dominique Delgue Ecnómo Regional de la Región San Miguel Garicoits**.

El Superior General, después de haber escuchado el parecer de su Consejo, ha decidido invitar algunos hermanos a la ceremonia de santificación de Sor María de Jesús Crucifijo que se tendrá el 17 de mayo próximo en plaza San Pietro en Roma. Por sus uniones particulares con la Pequeña Miriam o para representar a las nuestras Regiones, y en particular la Región que lleva su nombre, han sido invitados: R. P. Pierre Grech, R. P. Francesco Radaelli, P. Laurent Bacho, P. Francisco de Assis Dos Santos, P. Austin Hughes, P. Henri Lamasse, P. Pietro Felet, P. Aldo Nespoli, P. Beñat Oyhénart, P. Gabriel Pomchai Sukjai, P. Mirco Trusgnach y un Padre indiano. Desafortunadamente Mons Vincent Landel, P. Biju Paul Alappat, P. Jean-Dominique Delgue y P. Jean-Luc Morin, por varios motivos, no podrán ser presentes.

Somos felices de poder comunicar la lista definitiva de los participantes a la sesión de formación permanente que se desarrollará en Tierra Santa del 26 de junio al 30 de julio de 2016:

*P. Eyad Bader, P. Osvaldo Caniza, P. Ercole Ceriani, P. Mongkhon Camilo Charoentham, P. Julio Colina, Fr. Gilbert Coulibaly, P. Francisco Daleoso, P. Francisco De Paula, P. Daniel González, P. Sergio Gouarnalusse, P. Valan Peter Kanagaraj, P. Javier Irala, P. José Larrosa, P. Mario Longoni, P. Henri Marsaa-Poey, P. Tiziano Molteni, P. Subesh Sebastian Odiyathingal, P. Beñat Oyhénart, P. Paulo Cesar Pinto, Fr. Angelo Sala, P. Mauro Ulrich de Oliveira, P. Michel Vignau.*

En estos días estos nuestros hermanos han recibido una carta oficial de invitación de parte del Superior General y de los correspondientes Superiores Regionales. Esperémoslas de poder aprovechar este período de renovación interior y descanso.